

עיריית תל אביב - יפו
פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה לא מן המניין מס' 10 – תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (7/4/2014)

השתתפו :		נ. וולוך	היו"ר
וה"ה: ש. גפן	נ. סביליה	מ. ברוך רון	נ. אלנתן
א. פנקס ארד	א. זמיר	ר. לדיאנסקי	מ. להבי
ד. להט	א. מדואל	א. יוחנן וולק	ד. ספיר
ר. חולדאי	י. ויצמן	א. טולקובסקי	ג. שרעבי-דמאיו
ק. גולדווטר	א. גלעדי	ח. גורן	י. המאירי
י. בן יפת	ש. מסלאווי	ש. דביר	ג. לסקי
נעדרו ה"ה :		כ. עוזרי, מ. בן ארי, א. סולר, מ. גיצין, צ. ברנד פרנק, נ. לוברט	
נכחו בישיבה :		מנחם לייבה	מנכ"ל העירייה
וה"ה:			
ה. אברהם אוזן, משנה ליועמ"ש, ע. אברהמי, סמנכ"ל תכנון ארגון ומ"מ, מ. בנימיני, ע' בכיר לרה"ע, מ. גילצר, גזבר העירייה, ע. וינברג ע' רה"ע, א. כהן, ע' דובר, א. לוי, מנהל אגף נכסי העירייה, א. פרץ, סמנכ"ל משאבי אנוש ומינהל, ג. שמרלינג, דובר העירייה, ל. שוורץ, ע' דובר נ. רוזנברג, מנהלת מחלקת תכנון תקציבי, ע. אהרוני, ס' מנהל אגף תקציבים וכלכלה ועובדי אגף התקציבים והכלכלה.			

הישיבה נפתחה בשעה 18:56

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 2 -

על סדר היום:

הצעת התקציב הרגיל והבלתי רגיל לשנת 2014.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 3 -

71. הצעת התקציב הרגיל והבלתי רגיל לשנת 2014:

מר וולנד-היו"ר:

חברות וחברים, אני מתכבד, אני מתכבד להזמין, אני מתכבד לפתוח את ישיבה שלא מן המניין של מועצת העירייה מס' 10. אני מזמין את ראש העירייה לדבריו.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

יש יש יש? או.קי.
כבוד היו"ר, חברות וחברי מועצה נכבדים מאוד.
אני מתכבד להניח בפניכם את הצעת תקציב של העירייה לשנת 2014.
ישיבת המועצה לאישור התקציב היא אירוע המסכם עשרות דיונים פרטניים שרבים מכם-חברי המועצה- לקחו בהם חלק, ואשר גם להם קדמו מאות או אלפי שעות עבודה והכנה של הצוותים המקצועיים בעירייה.
בדרך כלל אנו עורכים את ישיבת המועצה לאישור התקציב לפני תחילת השנה, אך הפעם - לנוכח הבחירות למועצת העיר מצאנו לנכון לחרוג מכך ולדחות את אישור התקציב במספר חודשים-כדי לאפשר לכם- חברי המועצה שנבחרו- את מרווח הזמן הנדרש כדי לקחת חלק בדיונים הרבים שנערכו. אני מאמין שמי שהשתתף בדיונים ראה וחווה את הרצינות, המקצועיות והמורכבות של התהליך המתנהל בעירייה להכנת תכנית העבודה והתקציב הנגזר ממנה, ואני שמח על ההשתתפות הערה והתרומה של רבים מכם לעיצובם. אין זה מובן מאליו בעיני, ולכן ראוי לציין את השיח הענייני,

מר וולנד-היו"ר:

ששש.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

וההדברות שהביאו להסכמות רחבות במועצת העיר, ובמיוחד ראוי לציין את האחריות הרבה שגילו מרבים החברים בשימוש בכספי הציבור, ואת ההבנה-גם של חברים חדשים- לקשיים, לאילוצים ולדילמות הכרוכים בהכנת תקציב במערכת ציבורית, תקציב המוגבל למה שיש והוא תמיד פחות ממה שצריך.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 4 -

יש משהו סמלי בכך שדווקא השנה אנחנו מאשרים את תקציב העירייה שבוע לפני חג הפסח, חג החרות. בעקבות חוק עיריות איתנות שאושר על ידי הכנסת והכרזתה של עיריית תל-אביב יפו כעירייה איתנה על ידי שר הפנים, אנחנו סוף סוף יוצאים השנה לחופשי. לראשונה בתולדות המדינה-העיר לא נדרשת אישור משרד הפנים לתקציב העירייה.

מי שמעוניין בעצמאות וחרות- צריך להתמודד גם עם האחריות, ועלינו לזכור כי הבעת אמון זאת בעירייה ובמועצת העיר-שלא היינו זוכים לה לפני 15 שנה, היא בראש ובראשונה דבר מחייב, מחייב אותנו. היום אנחנו לבד נושאים במלוא האחריות להתנהלות הכלכלית התקינה של העירייה שלנו.

איתנותה הכלכלית של עיריית תל-אביב יפו נראית היום לרבים כדבר טבעי וברור מאליו, וטוב שכך, אך במציאות היא אינה כזאת כלל ועיקר. למרות שאנחנו עוסקים בהיקפי תקציב גדולים למדי- עדיין האמת הכלכלית הבסיסית החלה גם על משק בית של כל אחת ואחד מאתנו- חלה גם על תקציב העירייה. העובדה שמדובר במספרים גדולה, גדולה, במספרים גדולים, איננה יוצרת משאבים. איננה יוצרת משאבים יש מאין ואיננו יכולים להוציא יותר מההכנסות שמתקבלות, שמתקבלות בידינו, מבלי שהדבר יצור גרעונות וחובות שבסופו של דבר הציבור-שאנחנו אמונים לשרת אותו, הציבור הוא שיידרש להחזירם.

מי שהיה כאן כאשר העירייה הזאת היתה על סף פשיטת רגל, עם גרעונות שוטפים וחובות עתק שממנו פעילות שוטפת- מבין את המחיר שיש להתנהלות כזאת בהשקעה חסרת, חסרה בפיתוח ותשתית, חוסר יכולת לשלם בזמן לספקים עבור השרותים הבסיסיים לתושבים, קושי לשלם משכורות לעובדים, ועוד ועוד. המאמץ להתייעלות, ההגעה לאיזון כלכלי והגדלת הכנסות העירייה אינם רק נתונים חשבונאיים יפים, אלא הם משפיעים באופן ישיר על איכות החיים בעיר והיכולת שלנו לתת יותר שרותים לתושבינו.

ההתנהלות האחראית והמאוזנת-היא שאפשרה לנו במהלך 15 השנים האחרונות להרחיב בכ-60% את התקציב השוטף של העירייה- המשמש לשרותים כמו חינוך, רווחה, תרבות, נקיון, איכות סביבה, ספורט, בעוד שהארנונה בתקופה המקבילה כמעט לא עלתה באופן ריאלי והתעריף למגורים של תושבי העיר שלנו היה ונשאר בין הנמוכים ביותר מערי הסביבה.

כך גם ההגדלה הדרמטית של התקציב, התב"ר- תקציב הפיתוח, בכמעט פי 4, היא זו שאפשרה את ההתחדשות העירונית, והחייאתם מחדש של הרחוב העירוני, מוסדות החינוך, הרווחה, התרבות, הספורט וכלל המרחב הציבורי והפארקים בעיר. כל אלה הביאו להכרה של הציבור בתל-אביב יפו כעיר של איכות חיים, ולא בכדי- מקומות רבים בעיר- שבעבר ננטשו, חוזרים להיות מוקד משיכה ליותר ויותר אנשים-שרוצים לגור ולגדל כאן את ילדיהם.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 5 -

מי שלקח חלק בהכנת התקציב מבין היטב כי אנחנו חיים במציאות כלכלית שברירית, והשמירה על איזון כלכלי מחייבת אותנו להתייעלות מתמדת. מציאות שברירית זאת הביאה השנה לידי כך שלמול הצרכים ההולכים וגדלים, ההתייקרויות והתוספות הנדרשות, נדרשנו גם להעלאה ריאלית של כ-1.3% בתעריפי הארנונה, כדי לשמור ולשמר את רמת השרותים שאנחנו נותנים לציבור. הדילמה לא היתה פשוטה כלל ועיקר, אבל לא ניתן היה להתעלם מהצרכים הבווערים, ובעצה אחת עם הרוב המכריע של חברי המועצה-הוחלט על תוספת זו שיועדה בעיקר לנושאי חינוך, רווחה ותרבות, והיא מופיעה כתקציב מותנה בהצעה המונחת לפניכם, לנוכח הצורך באישורי השרים לצו הארנונה-שטרם התקבלו.

גבירותי ורבותי חברי המועצה:

העיר תל-אביב יפו מציבה לפתחינו אתגרים גדולים ורבים בתחומים רבים ומגוונים-המשתנים ומתפתחים כל הזמן. אני מאמין כי לעיר הזאת- המסמלת בעיני יותר מכל את מימוש חזונו הציוני של הרצל למדינת היהודים החופשית- יש תפקיד חשוב ומכריע בעיצוב דמותה של החברה הישראלית, ועלינו כפרנסיה מוטלת האחריות הכבדה לשמור על רווחת, על רוחה וערכיה. הדמוקרטיה, הסובלנות, הפלורליזם, התרבות, האמנות, החינוך, המחקר, החדשנות, היצירתיות, בית לכל מיעוט, וכך-שיח עם העולם הגדול ולא עם לבדד ישכון, כל אלה אינם בגדר סיסמאות יפות אלא הם המצפן שלנו לקביעת תכנית העבודה וסדרי העדיפויות.

כפי שניתן לראות בהצעת התקציב המונחת לפנינו היום, עיריית תל-אביב יפו תמשיך להיות גורם מוביל ויוזם בסדר היום האזרחי במדינת ישראל. נמשיך לפרוץ דרך ולחפש פתרונות חדשניים ויצירתיים לשיפור איכות חיי התושבים ושיפור השרות שאנחנו מעניקים: בתכנון העירוני המתקדם, בחינוך, ברווחה, בקהילה, בפתרונות אלטרנטיביים לרכב הפרטי, באיכות הסביבה, בדיוור ועוד.

תל-אביב יפו- מעצם טבעה כליבו של המטרופולין הגדול במדינה, מתמודדת גם עם מצוקות קשות ומורכבות-שרבות מהן נובעות מבעיות במישור הלאומי, אך משפיעות באופן ישיר על תושבינו. כך זה עם מצוקת הדיוור ויוקר המחייה הבלתי נסבלים, העדרה של תחבורה ציבורית יעילה במטרופולין, ההתעלמות וחוסר ההתמודדות עם המציאות הקשה שנובעת מהגעתם של רבבות הזרים, הרחבת הפערים החברתיים וההתדרדרות בתחושת הביטחון האישי ועוד. כל אלה נושאים שבאים במלוא העוצמה לפתחינו באופן יומיומי. איננו יכולים להתעלם מהם, וגם אם כוח ההשפעה שלנו הוא קטן-אנחנו עושים מאמצים רבים ומשקיעים משאבים לא מבוטלים כדי להקל על המצוקות הללו.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 6 -

עוד חשוב שנזכור ונהיה ערים וערוכים גם לאותם סכנות ואיומים שאינם פוסחים על תל-אביב יפו- כמו המצב הביטחוני-מדיני המדאיג, או התכניות שנהגות במשרדי הממשלה לנסיגה במימון השירותים הממלכתיים לתושבינו, ורעיונות כמו תקציב דיפרנציאלי, תחת טיעון מזויף לחיזוק הפריפריה, ועוד נעמוד מול אתגרים וקשיים נוספים במהלך השנה, גם שנדרש להתמודד, גם כשנדרש להתמודד עם תקציב המדינה וגזרותיו. לכן, גם לאחר אישור התקציב יהיה עלינו להמשיך ולנהוג באחריות וזהירות בניהול כספי הציבור המופקדים בידינו.

הצעת התקציב הרגיל לשנת 2014 עומדת על 4.35 מיליארד שח', מיליארד שח', לעומת 4.09 מיליארד שח' בשנת 2013.

מקורותיו העיקריים של תקציב זה הם מארנונה, כ-70%, כאשר מרביתו של סכום זה מגיע מהארנונה המשולמת על ידי עסקים, כ-70%.

הגידול בתקציב בסך 260 מליון שח' כולל בתוכו הוצאות חיצוניות כמו המשך יישום הסכמי השכר, המשך יישום חוק חינוך חנינם לגילאי 3, התייקרויות, חבר'ה תעשו לי טובה, תעשו לי טובה, זה מפריע לי ה-בזז הזה.

המשך יישום חוק חינוך חנינם לגילאי 3, התייקרויות, גידול בהשתתפות לאיגוד ערים דן לתברואה, כולל היטל הטמנה, גידול בהנחות ממסים ועוד. כמו כן תוקצב הסדר המענק למדינה בהיקף של כ-89 מליון שח', וכן התקציב המותנה באישור עליית תעריפי הארנונה בסך של כ-30 מליון שח'.

תקציב מינהל החינוך, התרבות, הקהילה והספורט גדל השנה ב-46 מיליון, והוא התקציב הגדול ביותר שיועד לנושאים אלו. התוספות המשמעותיות השנה, מעבר להתייקרויות ועדכון הסכמי כח האדם מיועדות לפתיחתן של כתות גן נוספות- 56 השנה ועוד 45 מתוכננות בשנת הלימודים הבאה, להשלמת פרויקט המחשוב בכל בתי הספר היסודיים בעיר, תגבור מערך ההזנה בדרום העיר, הגדלת השתתפות העירייה בתכנית לאומית לילדים בסיכון- תכנית שמיד בעקבות הקטנת השתתפות הממשלה ל-75%, וכן מתוכננת הפעלת התכנית של בתי הספר של החופש הגדול- במשך שלושה שבועות במהלך החופש.

אנחנו נמשיך בהרחבת השרותים הקהילתיים ומימון החזון הקהילתי שאותו אני מכנה- "קייבוץ בעיר"- על ידי הרחבת מערך המרכזים הקהילתיים- שניים, דב הוז ובת ציון, וחיזוק שידרוג הקיימים.

תקציב מינהל השרותים החברתיים יגדל השנה בכ-31.5 מליון שח'. לכשתאושר התוספת בגין עליית הארנונה, למעשה לא יהיה כמעט צמצום בתקציב המינהל.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 7 -

התוספות העיקריות מיועדות לתכניות חדשות בתחום התעסוקה, הפעלת משפחתונים, מעונות היום לילדים בסיכון, מרכזים למניעת אלימות במשפחה, טיפול למניעת אלימות בקשישים, השמת ילדים במסגרות חוץ, חוץ ביתית, מסגרת חוץ ביתית, השמת קשישים בבתי אבות, טיפול בקשישים וניצולי שואה, שיקום האסיר, הפעלת טיפות חלב ותכניות לעולים.

כן יתוגברו תכניות לטיפול בדרי הרחוב, מרכז הורים וילדים ביפו ג', טיפול בקטינים העוסקים בזנות, תוספת הועדות לנכים ומפגרים ועוד.

בחטיבת התפעול יגדל התקציב בכ-44 מליון שח'.

אבל חשוב לציין כי החטיבה הזאת עמדה במסגרת הצמצום המלאה שתוכננה-בהיקף של 17 מליון שח'. מרבית התוספות הנדרשות הן עלויות חיצוניות הנובעות מהתייקרויות שונות. כלומר, אנחנו מוסיפים 44 מליון שח', קיצצנו 17 מליון שח', ואין לנו תוספת אלא הורדה ברמת השרות.

עוד נציין כי השנה יושם דגש על סוגיית הסדר הביטחון האישי בעיר ובמיוחד בשכונות נווה שאנן, שפירא והתקווה. בכלל זה יושלם משל"ט הביטחון ופריסת מערך המצלמות בתחילה בשכונות הללו, וכן תוקם יחידת סלי"ע-שדרך אגב נבחר לה כבר במכרז מנהל, יחידת סלי"ע היא הסיירת לביטחון עירוני הממומנת באמצעות אגרת השמירה, שתכלול כ-180 סיירים ב-30 ניידות ו-15 אופנועים.

בתחום המרחב הציבורי יתווסף לאחריות אגף שפי"ע תפעולו של פארק שרונה שאמור להיפתח בימים אלה ויהווה פארק שימור עירוני יחודי לרווחת הציבור, וכמו כן יתוגבר הנקיון ברחובות העיר.

נמשיך גם השנה לתת עדיפות ותגבור לדרום העיר ויפו. תימשך התכנית העירונית לתגבור שכונות נווה שאנן, שפירא, והתקווה וביפו ימשיך לפעול מרכז הצעירים שיציע מגוון פעולות לקידום הדור הצעיר.

הצעת התקציב הבלתי רגיל-הוא תקציב הפיתוח- לשנת 2014- מסתכמת ב-880 מיליון שח' לעומת תקציב של 800 מליון שח' בשנת 2013.

מקורותיו העיקריים של תקציב זה הם אגרות והיטלי הפיתוח, הלוואות יעודיות, קרנות שונות, מכירת מקרקעין של העירייה והשתתפות ממשלה וגורמים נוספים.

רבותי חברי המועצה :

זה המקום לחזור ולהעיר לכל מי שעשה שימוש ציני בנתון שהתפרסם לגבי המזומנים שמחזיקה העירייה, כי על פי החוק הנוגע לתקציב הבלתי רגיל-אנחנו מחוייבים להחזיק בבנק ולשריין מראש את הכספים הללו. מדובר בכספים שמקורם באגרות והיטלי פיתוח ששילם הציבור עבור פרויקטים של תשתית, שהחלטנו כבר לבצעם, כמו בניית בתי ספר, גני ילדים, אולמות ספורט, פארקים וטיילות ועוד, וכמובן שאין מדובר בעודפי מזומנים שניתן להוציא על הוצאות בתקציב

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 8 -

השוטף- כמו חינוך, רווחה, תרבות, נקיון וכד', הממונים, הממונים בעיקר מכספי הארנונה, הארנונה, כפי שצינתי קודם.

בתחום החינוך נמשיך במבצע העירוני רחב ההיקף לבינוי מוסדות חדשים. במסגרת זאת תקודם הקמת בית ספר דרוינוב, ייבנה בית ספר יסודי בשכונת צוקי אביב, ויושלם תכנון להרחבת בית ספר על יסודי עירוני יב' ולהקמת בית ספר יסודי בשכונת כוכב הצפון. כן תחל בניית אולמות ספורט בבית ספר נופי ים, בית ספר המשתלה, בית ספר אחווה, בית ספר מירון, ובנוסף יוקמו ויוכשרו מבנים לטובת כ-50 גני ילדים חדשים ברחבי העיר ויבוצע שידרוג חצרות בכיתות גן וותיקות.

אולי אני אעיר כאן הערה אחת שמעידה על עומק הבעיה. השנה יכנסו לכתה א' תוספת של 500 ילדים של מהגרי, של מהגרים בלתי חוקיים לכתות א'. תוספת. כלומר, נכנסים לכתה א' בית ספר שלם של מהגרים, רק לכתות א'.

בתחום השרותים החברתיים תקודם הקמת שני מרכזי יום לקשיש ומבנה חדש לתחנה לבריאות המשפחה ברח' דיזנגוף. בנוסף תחל העירייה בהקמת 5 מעונות יום חדשים ברחבי העיר, בשיתוף ארגוני נשים ומשרד הכלכלה.

כמו כן נמשיך, כמו כן נמשיך ביישום התכנית הרב שנתית להנגשת מבני ציבור והמרחב הציבורי לאנשים בעלי מוגבלויות, ובכללם- הנגשת סביבת תחנות אוטובוס, הנגשת בתי ספר, שציפים, מתקני ומוסדות תרבות ורווחה ועוד.

גם השנה נמשיך להשקיע משאבים רבים בהקמת דיוור בר השגה בפרויקטים –בגני שפירא, שוק עלייה, לוחמי גליפולי, מיכאל אנגילו ועוד. כן נמשיך לאתר מקומות נוספים להרחבת הדיוור בר השגה והיצע הדירות בעיר בכלל.

ביפו יימשך פרויקט התיירות במתחם השוק היווני ויקודם תכנון הקמת טיילות, טיילת מחוף עליה לגבול בת-ים. יבוצעו עבודות לשיקום רחובות וכן יושלמו העבודות להכשרת המבנה העירוני לפעילות בית הספר למשחק ניסן נתיב-שיסתיים השנה ויכנס לעבודה, ותושלם הקמת מרכז לצעירים ברחוב יפת 83.

אנחנו נמשיך בביצוע פרויקט שיקום ושיפור תשתיות הידוע בשמו שש"ת, בשכונות רמת הטייסים, משתלה, צפון חדש, נווה אביבים, נווה דן, תל חיים, בבלי, צהלה, נאות אפקה א', גני צהלה, צפון חדש, דרום וקריית שאול.

נמשיך לקדם גם את ביצוע פרויקט התחדשות שוק הכרמל-שהוא פרויקט דגל ויש לו חשיבות אורבאנית רבה, ואני מאוד מאוד מקווה שנצליח להגיע להסכמות עם הסוחרים ולצאת לדרך כבר בשנה הבאה, לביצוע.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 9 -

נושאי תנועה ותחבורה ימשיכו לקבל תשומת לב מיוחדת-הגם שהסמכויות והמשאבים בתחום זה אינם בידנו. היוזמה שלנו להקמתה של הרשות המטרופוליטית לתחבורה עדיין לא מקודמת לצערי, אך איננו מתכוונים לזנוח אותה. אנחנו נמשיך לחפש אלטרנטיבות לרכב פרטי, במסגרת זאת נקדם, ואני באמת מקווה שכבר בשנה הקרובה נוכל לראות את הפרויקט הזה קורם עור וגידים, והוא מערך השכרה ושיתוף רכבים כמו התל אופן. כמו כן נמשיך לתמוך ולסייע בהקמת הרכבת הקלה-שגם השנה, אני מקווה, אני כבר מקווה הרבה שנים אז אני אומר-גם השנה אני מקווה כי ביצועה יגיע לנקודת האל-חזור. דרך אגב, למי שלא יודע למה אני מתכוון כשאני אומר- נקודת האל-חזור. כל זמן שלא יצא המכרז למכונות הכרייה למנהרות, הפרויקט לא יצא לדרך, ועדיין לא יצא המכרז של המכונות לכרייה. זהו מכרז ענק של מעל 5 מיליארד שח', ואם הוא לא יצא לדרך-כל הזמן אפשר להגיד, אה, אפשר לדחות, אפשר לדחות, אפשר לדחות, אפשר לדחות, וזה המצב כרגע.

עוד בתחום זה- תימשך ההערכות להרחבת ציר שלבים, יקודם תכנון מחלף השלום ותקודם ההערכות להקמת גשרים להולכי רגל ורכבים מעל האיילון-בין תחנת רכבת בני ברק לרמת החייל. כמו כן תושלם בנייתו של חניון גבעון ותחל בניית חניון הברזל, בוגרשוב ושוק העלייה. ובנוסף, ייעשה מאמץ לאיתור מקומות לחניונים מתחת לצירים ראשיים-בעיקר בלב העיר והצפון הישן-ששם המחסור הגדול ביותר בחנייה.

רבותי, נושאי איכות הסביבה והקיימות ממשיכים להוות חלק מהיעדים המרכזיים של עיריית תל-אביב יפו בשנת 2014. במסגרת זאת ישודרגו גינות ציבוריות ברחבי העיר, יסללו שבילי אופניים, ישוקמו תשתיות, ימשכו העבודות לשיקום מצוקי החוף, יותקנו פנסי לד ברמזורים, תימשך פריסת שקועי קרקע ופינות מחזור לפלסטיק וקרטון ברחבי העיר, יוקמו תחנות לשאיבת מי קיץ ממובלי התיעול, יקודם פרויקט הפרדת מערכות ביוב ותיעול בדרום העיר ועוד. בתחום התכנון- יושקעו משאבים בהמשך קידום התכניות, תכניות בניין עיר, יקודמו התכנית האסטרטגית, תכנית המתאר לעיר, תכנית המתאר לצפון מערב, תכניות אב נושאות ופרויקט שימור מבנים.

נושא חשוב:

נמשיך השנה, יעל בן יפת, את כבר יודעת הכל אה?
אנחנו נמשיך גם השנה בפיתוח ה"דיגיטל"- למידע ושירותים נוספים בתחומי החינוך והארנונה, וכמו כן נמסד תשתית דיור אלקטרונית לתושב ונפתח תשתית לתשלומים מקוונים וזימון תורים מקוון. הכוונה שלנו להגיע למצב-שתושב שיצטרך שרות יוכל לקבוע זמן מתי הוא יגיע כדי להתקבל.

לסיום אני רוצה להודות מקרב לב- לכל מי שטרחו ועמלו על הכנת הצעת התקציב שלפניכם.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 10 -

ולפני כן, אני רוצה לאחל רפואה שלמה למנהלת אגף וסגנית הגזבר- סימה פריימן-ששוכבת בבית חולה, על כל מה שנתרם מצידה, לאחל לה גם רפואה שלמה וגם על העבודה של הכנת התקציב. לעובדי אגף התקציבים וכלכלה ומנהליו. לגזבר העירייה ולמנכ"ל העירייה. ולבסוף, כמו תמיד, באמת, מכל הלב, תודה רבה לכם- חברי המועצה-על הסיוע והשותפות, זה לא היה קל, זה דרש הרבה זמן, זה דרש הרבה תעצומות נפש והרבה דיונים, באמת על הסיוע ועל השותפות בהכנתו של התקציב הזה. תודה רבה.

מר וולוך-היו"ר:

תודה לראש העירייה על ההרצאה המקיפה והמרשימה. אנחנו עוברים לדוברים. אהרון מדואל בבקשה.

מר מדואל:

ערב טוב לכולם.

טוב, בתקציב הזה אין בשורות גדולות. מלבד העובדה שלפני כמספר חודשים אישרנו בערך העלאה ממוצעת של 9% כולל אגרת השמירה והארנונה העירונית, והדבר לא בא לידי ביטוי פה. בעצם הוא די COPY PACED של התקציב שעבר. אבל מה שצרם את עיני בתקציב הזה- זה צמצום שעות התגבור העירוני בבתי הספר היסודיים. מדובר בהפחתה של 755 שעות לימוד, בעל יסודיים 70 שעות לימוד, וכל מיני תכניות של טיפול וקידום ילדים, צמצום שעות, קיצוץ רוחבי במסגרות ייחודיות בבתי הספר- חשמונאים, הירדן, עמיאל רמב"ם. עכשיו לבוא ולומר לכם את האמת: אני חושב שהקיצוצים האלה היו אמורים להיות מוקפאים במסגרת התקציב הזה, לעבור לוועדת חינוך, וועדת חינוך היתה צריכה לבדוק לעומק, להתכנס ולבדוק לעומק אם אכן התגבור משיג את מטרתו בבתי הספר היסודיים או העל יסודיים, בעיקר בדרום העיר. כי לא יתכן שמצד אחד אתה מקצץ לילדים בגילאי יסודי והעל יסודי ומצד שני אתה פותח מרכזים לצעירים אחרי צבא, מרכז דיור או מרכז מנש ביפו לצעירים לפני צבא. יכול להיות שזה טוב, המנש ביד אליהו בתפוסה ממוצעת, אני עובר שם די הרבה ורואה בערב, הוא מחליף את תנועות הנוער במידה מסוימת, אבל אם אני היתי משקיע וחושב להשקיע- הייתי משקיע קודם כל בשעות של הילדים ביסודי או בעל יסודי, החינוך הוא מטרה עליונה. אני יכול לספר לכם שבשכונת תל-חיים, אחת משכונות יד אליהו, נפתח רק לאחרונה, לפני כחודש,

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 11 -

יזם הקים מרכז תגבור פרטי לשיעורי עזר, הרי שעות התגבור זה בעצם שיעורי עזר במילים אחרות, והמרכז הומה אדם, וההורים משלמים שם סכומים די נכבדים לשיעורי העזר. אבל יש הורים שידם לא, לא משגת את הסיפור הזה של 100, 120, או צריכים בקבוצות של ילדים- 80 שח' לשיעור. לכן היתי מאוד שמח אם בתקציב הזה- כל שעות התגבור, הקיצוץ בשעות התגבור היה מבוטל, היינו מוסיפים תגבור, גם אם זה בא על חשבון מרכזים לצעירים אחרי צבא. כי כמו שאני אומר- עדיף להשקיע בילד ובנער כשהוא קטן מאשר לבוא ולתת לו את הסיוע אחרי צבא. עוד דבר שאני רואה פה: לגבי תכניות דיור בר השגה, וזה לאו דווקא במסגרת התקציב הזה. אני חושב שעיריית תל-אביב צריכה לשאוף לכך, במסגרת בעיות הדיור, מלבד מה שראש העירייה מקדם בכנסת בנושא החוק שיגן על שוכרי הדירות זה מצד אחד, על המשכירים מצד שני, ויעשה סדר בשוק הפרוע הזה. עיריית תל-אביב צריכה לשאוף לכך שכל מקום שהיא יכולה לתרום ולהשפיע, שהדירות שנבנות בתחומי העיר, בכל מקום שיש לה יכולת השפעה- ילכו בראש ובראשונה לדירה ראשונה, כלומר אנשים שאין בבעלותם דירה. והדיור בר השגה עונה על זה במידה מסוימת, הייתי ממליץ להרחיב את התכניות האלה, ללחוץ על המינהל, להשקיע תקציבים אפילו בסיפור הזה.

וזה פחות או יותר מה שיש לי לומר על התקציב השנתי הזה.

תודה רבה לכם.

מר וולנד-היו"ר:

תודה לך.

יעל, את רוצה לדבר?

מר זמיר:

אני רוצה לדבר.

מר וולנד-היו"ר:

אתה? רשמתי אותך, שמעתי, אתה תשיב.

מר זמיר:

או.קי.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 12 -

מר וולנד-היו"ר:

כן כן.

גב' בן יפת:

אני לא אחזור על ההערות החשובות של אהרון בעניין של תגבור בחינוך יסודי בעיקר-אני חושבת שצריך לשים את הדגש. לפני שנה בערך –הכתבת שיושבת שם הוציאה כתבה בנושא של הצלחת תלמידים בבתי ספר יסודיים, וראינו שבדרום תל-אביב יש בעיה מאוד מאוד חמורה בהצלחת תלמידים בכתות ה' ו-ו' לדעתי. אני חושבת שאת השעות האלו היו צריכים- לא לקצץ אלא לתגבר, לתגבר אף יותר, כדי ליצור איזושהו שוויון במערכת החינוך התל-אביבית. כלי המוביליות העיקרי בכל העולם, לא רק בישראל-זה מערכת החינוך, וכשאנחנו רואים שיש פערים כל כך גדולים, הם בטח לא השתנו משנה שעברה, אנחנו לא יכולים לקצץ עוד בשעות התגבור האלה שהן מאוד חשובות. ויכול להיות שהן לא מספיק עושות את העבודה כמו שצריך אז צריך לבדוק מה כן יעשה את העבודה, אבל בטח לא ישר לקצץ.

אני רוצה להעיר, אני בחרתי לדבר על התב"ר. אני מאמינה למה שנכתב במבוא לתב"ר, שבעצם התב"ר נותן לנו את הנקודות מבט לתכנון העירוני, זאת אומרת- מה העירייה רוצה לשנות, איפה היא רואה את עצמה בעוד שנה, שנתיים, שלוש, ארבע. זה פרויקטים שהם פרויקטי דגל או פרויקטים שהם מאוד משמעותיים. יש את פרויקט שש"ת-שאני בדקתי את המקומות שבהם הפרויקט מתקיים השנה. כל הפרויקט יתקיים בצפון תל-אביב. אני חייבת להגיד ש,

קריאה:

נו באמת?

גב' בן יפת:

אלא אם כן מה שמצוין כאן לא נכון.

גב' טולקובסקי:

ומה קרה בשנה שעברה, ומה היה לפני שנתיים? די באמת.

גב' בן יפת:

שנייה, שנייה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 13 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הפרויקט הזה עובר כל שנה, עובר כל תקופה, כל מחזור, בכל העיר. הסכומים שמתקבלים בדרום כשהפרויקט מתקיים-הם הרבה יותר גדולים מאשר בצפון.

גב' בן יפת:

או.קי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אבל אנחנו מגיעים לכל שכונה לפי הסדר.

מר לייבה:

שכונה אחרי שכונה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

העובדה ש, העובדה שהפעם את רואה את השכונות האלה אומרת שבשנה שעברה היו במקומות אחרים.

גב' בן יפת:

או.קי. אני רק רוצה לציין שבמסגרת היותי נציגת ציבור של דרום העיר-אז אני מקבלת אלי תמונות נוראיות משכונות כמו נווה שאנן, אזור לבנדה, על מקומות שבהם החיים שם הם בלתי אפשריים לחלוטין. זאת אומרת, אם יש מקום שהתשתית בו צריכה להיות מטופלת, יורד גשם אז יש אגם, אגם לבנדה זה נקרא בעגת התושבים שם.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

לא נכון.

גב' בן יפת:

אני מבטיחה לשלוח לך תמונות שנשלחו אלי. אני חושבת שיש דברים שהם חשובים יותר, יש שכונות שהמצב שם הוא הרבה יותר גרוע מאשר השכונות שנבחרו להשנה. בנושא של החינוך-אהרון דיבר על השעות, אני רוצה לדבר על נושא שדיברנו עליו המון ב-5 השנים האחרונות וזה התיכון העיוני שלא נבנה עדיין בדרום העיר. אני חושבת שזה מטרה חשובה שאני

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 14 -

מבינה שהמון אנשים שלפני זה חשבו שזה דבר לא חשוב- מבינים היום שאין תחליף לתיכון עיוני וילדים לא יכולים להיות, להמשיך להיות מוסללים לתיכונים מקצועיים או מקיפים.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אין תיכונים מקצועיים בתל-אביב.

גב' בן יפת:

מה עם תל-כביר? סגרו את יד שפירא?

קריאה:

אורט שפירא.

גב' בן יפת:

אה, אורט שפירא.
בקיצור, יש, הולץ אתה מכיר? גם בתל-אביב.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הולץ זה בית ספר על אזורי ארצי,

גב' בן יפת:

בסדר, הוא הפתרון,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הוא לא תל-אביבי.

גב' בן יפת:

אבל הוא הכי קרוב לתושבי השכונות שם.

מר לייבה:

אבל לא נרשמים, זה מכל הארץ.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 15 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הוא לא תל-אביבי.

מר גלעדי:

גם לידי דיוויס הוא מקצועי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

תגידי, האמת לא חשובה?, את תחזרי כמו תוכי על כל דבר?

גב' בן יפת:

בוא נעשה בדיקה, בוא נעשה בדיקה של מה קורה, מה מסלול לימודים של ילדים משכונות דרום העיר ואני מדברת על תל כביר, שפירא וקרית שלום, מה מסלול הלימודים שלהם. מה קורה עם אלה שבוחרים לנסוע לצפון ומה קורה אחרי שנתיים, התמונה לא תהיה טובה. אז אם כבר אמת-לך יש את הכלים יותר ממני.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

תמשיכי, בסדר, תמשיכי.

גב' בן יפת:

או.קי. דבר נוסף-לגבי דיור בר השגה. המתחמים של דיור בר השגה נמצאים בגני שפירא, שוק העלייה, לוחמי גליפולי ומיכאל אנג'לו. אני אמרתי את זה אז בישיבת הכספים שהיתה, שדיברה על מיכלאנג'לו, שאני מאוד, שאני חושבת שההערה שנכתבה לגבי האוכלוסיה הערבית המקומית שצריכה לקבל העדפה מתקנת במספר דירות, אני חושבת שהיא צריכה להיות מיושמת לא רק בהקשר של יפו אלא גם בהקשר של תושבי דרום תל-אביב, כי גם תושבי דרום תל-אביב-יש להם את אותה בעיה של התושבים מיפו, הערבים מיפו, במובן הזה שההשארות שלהם, כל תהליכי התכנון עירוני ואיך שזה מתוכנן כרגע, תהליכי ג'נטריפיקציה, הם נמצאים בסכנה לא להשאר בשכונות האלו יותר. וזהו.
דבר אחרון-לגבי יפו: זה מגמה שנמשכת כבר די הרבה זמן, שביפו הפרויקטי דגל הם פרויקטי תיירות, שזה דבר מאוד מאוד חשוב.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 16 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה? בתי ספר זה לתיירות?

גב' בן יפת:

אני מקריאה את מה ש,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הביוב והמים זה לתיירות?

גב' בן יפת:

אני מדברת על התב"ר.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אני מדבר על התב"ר.

גב' בן יפת:

בסדר, אני רואה שהעיקר הוא על התיירות.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

גומרים עכשיו בתי ספר וגני ילדים, זה תיירות?

מר לייבה:

זה פרויקט, זה לא פרויקט דגל. פרויקט דגל זה משהו מעבר.

גב' בן יפת:

לא לא, אני קוראת, אני קוראת כרגע מתוך,

מר לייבה:

עשרות פרויקטים ביפו שהם לא כאן, תקראי בספר התקציב, לא נפרסם 1,000 פרויקטים שיש.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 17 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

תקראי את ספר התקציב. אלוהים.

גב' בן יפת:

או.קי. אני חושבת שהמגמה הזו-היא היתה קיימת לפני 5 שנים, היא ממשיכה. הנושא של מערכת החינוך ביפו צריך לקבל, והתושבים ביפו – צריך לקבל השקעה משמעותית יותר. וזהו. אני שמחה שגרמתי לך הנאה.

מר וולנד-היו"ר:

תודה. תודה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

לכי לעירוני ז', לכי לאגיאל.

גב' בן יפת:

אל תתחיל אתי עם עירוני ז', הייתי שם, אם אתה רוצה שעכשיו אני אתן לך נאום על למה הבית ספר הזה,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אל תצרחי.

גב' בן יפת:

אני לא צורחת, יש לי מיקרופון, אני לא צריכה לצרוח. אני עשיתי סיור בבית ספר,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

לכי לאגיאל.

גב' בן יפת:

אני מוכנה לספר לך אנקדוטות שתבין עד כמה אני ואתה כנראה לא חושבים אותו דבר לגבי הבית ספר הזה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 18 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

את חיה על אנקדוטות ואני חי על המציאות.

גב' בן יפת:

בסדר.

מר וולוך-היו"ר:

שלי, בבקשה.

גב' דביר:

שוב פעם שלום.

אני רוצה להצטרף לכל מילה, פסיק וסעיף שאהרון מדואל ויעל בן יפת אמרו כאן, מסכימה עם כל מה שהם אומרים, ומה שנקרא- משווה ומעלה.

ההצבעה על התקציב שלנו היום היא לא פעולה שמתמצית בהרמת ידיים בעד או נגד. מדובר בהצבעה שמשקפת- כמעט יותר מכל הצבעה שמובאת בפנינו- את השקפת העולם הציבורית של כל אחת ואחד מחברות המועצה. כאשר אנחנו מאשרים או מסתייגים סעיפים הקשורים לשאלה היכן יושקע וינותב התקציב העירוני אנחנו בעצם מצביעים על סדרי העדיפויות שלנו ועל השקפת העולם הציבורית שלנו.

אני חושבת שהחובה מחייבת אותנו לקיים פה הערב שני דיונים נפרדים-אחד בתקציב הרגיל והשני בתקציב התב"ר, מאחר וקיים שוני גדול בין השניים. התקציב הרגיל, ממה שלמדתי, בחלקו הרב הוא תקציב קשיח, רובו ככולו כמעט לתשלום משכורות, והדרך לשחק בו היא קטנה. התקציב הבלתי רגיל, התב"ר- מתמקד בפרויקטים של בינוי, הוא שמציב את סדרי העדיפויות הציבוריים שביכולתם לשנות את פני העיר או לפחות חלקים ממנה.

התמוז מזלי והודות לפוזיציה שלי המיוחדת כאן הערב, אני יכולה לקרוא את תקציב התב"ר בקריאה ביקורתית. עצם קיום דיון ביקורתי חשוב כשלעצמו, אני מאמינה בחשיבות שלו וביכולת שלו לשנות דברים. אולי לא מדובר בשינוי שניתן בקלות לגזור את הסרטים שלו, אבל אם מספיק פעמים משמיעים ביקורת בכלל ולתקציב בפרט, מי יודע? יתכן ובסוף היא תחלחל. גם מה שנכנס מאוזן אחת- צריך לעבור דרך הראש בשביל לצאת מהאוזן השנייה. דוגמא להצלחת הביקורת במישור השקיפות העירונית עליה אנחנו נלחמים מובאת בעצם הדרך הטכנית בה מוצג בפניכם התקציב הערב. כזכור, בשנת 2008 כשעיר לכולנו נכנסה למועצה-דרשנו את שקיפות התקציב העירוני והנגשה שלו לציבור בדרך אחרת-שלא על ידי קבצי PDF- שלא ניתן לחפש בהם או לעשות

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 19 -

בהם חתכים. דרשנו את הנגשת התקציב לציבור בפורמט שיתן למתעניינים אפשרות לפלח ולהסיק מסקנות. אמנם הדבר דרש עתירה לבית משפט המחוזי מטעם עיר לכולנו יחד עם התנועה לחופש המידע, אבל התוצאה הושגה והתקציב היום מוצג אחרת. בהקשר זה אנחנו עדיין ממתינים שהעירייה תמלא את התחייבות שהציגו עורכי דינה בדיון במחוזי, כי בכוונת העירייה היה להציג עוד בשנת 2011 מערכת ממוחשבת שתאפשר גם לעשות חיפוש מושכל ומפולח בתקציבי העירייה. ככל שצריך-אני אבקש להקצות למערכת זאת שמחזקת את השקיפות העירונית-סך של 200,000 שח'.
אני רוצה להסתייג מאותם 15 מליון שח' בסעיף 0993- שמדבר על, סליחה, אני דילגתי, סליחה. אתמקד בדברי הערב בתחומים הבאים :
העדר פתרון בתקציב הנוכחי לאזור התחנה המרכזית. העדר פתרון למצוקה התכנונית הקיימת ביפו. העדר תקציבים ממשיים להתחלות בנייה חדשות של דיור בר השגה. העדר תקציבים לפתרון בעיית הצפיפות הקשה במרכז העיר. הצורך בתקציב להקמת מרכז קהילתי נוסף ממזרח לאבן גבירול ועד נתיבי איילון. הצורך בהוספת תקנים באגף הרווחה ותקציב של גגון נוסף. ואסיים בקריאה לשקיפות ציבורית.
כאשר אני קוראת את התקציב הבלתי רגיל, להבדיל מכס, אני קוראת קודם כל את מה שנעדר בו ולא קיים בו ולא מופיע בו. אני קוראת שאין שום סעיף בתקציב הבלתי רגיל שעניינו בהכנת תכנית אב לתחנה המרכזית החדשה, להוצאת האוטובוסים ממנה למסוף אחר- צעד שעל העירייה להוביל יחד עם המשרד לתחבורה, או לפחות לפעול בטווח הביניים לצמצום המידי שלהם.
אני רואה בתקציב הבלתי רגיל שאין שום חשיבה אסטרטגית איך להתמודד עם זיהום האוויר החמור שממנו סובלים תושבי השכונה, רק לאחרונה,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

על מה את מדברת?

גב' דביר:

אני אגיד על מה אני מדברת.

רק לאחרונה התפרסמה ידיעה כי ועד ההורים של בית ספר שורשים באזור נווה שאנן-הזמין סקר מהמשרד לאיכות הסביבה, שקבע כי זיהום האוויר הוא כה חמור- ולכן על הילדים להישאר בחדרי הכתות בהפסקות. הייתי מצפה שבסעיף 87 לתב"ר- שכותרת סעיף 87 לתב"ר היא איכות הסביבה, תחת סעיף תכניות אסטרטגיות- הפחתת זיהום אוויר, יתווספו עוד מליון שח' שיהיו

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 20 -

מיועדים אך ורק לצורך גיבוש תכנית להפחתת זיהום האוויר במתחם התחנה המרכזית. לאחר שתגבש התכנית נצטרך בשנים הבאות לראות איך מיישמים אותה לפועל ומתקצבים אותה. לצערי גם אין בתב"ר שום, שום תכנית לתב"ע נקודתית שתוכל להפוך את מתחם התחנה למתחם מגורים ומסחר משולב עם פארק פתוח, שינוי שיכול להביא לקצת תקווה ובשורה לתושבי המקום-שנפגעו אנושות ממחדלי התחנה השונים. במקום כל זה, מה שאני רואה בתב"ר בעמוד 30 סעיף 0993- מציעים להשקיע בשנת 14 עוד 15 מליון שח' נוספים בהמשך בניית הטיילת. אני מבקשת להסתייג מסעיף זה ולבטל אותו כליל.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

למה?

גב' דביר:

אני אסביר.

מדובר בתוספת של 15 מליון שח' לשיפוץ הטיילת, בנוסף למליונים שהושקעו בה בשנים הקודמות. הויכוח בינינו הוא לא אם השיפוץ יפה או לא יפה, יכול להיות שיש אנשים שחושבים שהוא יפה, הויכוח הוא בסדרי העדיפויות התקציביים

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אה,

גב' דביר:

האם שיפוץ הטיילת קודם והכרחי על פני פרויקטים אחרים בעיר שקודמים והכרחיים לו. התשובה שלי בשיקול הדעת הציבורי שלי היא לא. הפרויקט הזה סובל דיחוי. אבקש להסתייג מאותם 15 מליון שח', שבמקומם יוקצו 4 מליון שח' לתכנון ופיתוח תב"ע נקודתית לאזור התחנה המרכזית, שהתכנון יכלול את מתחם, פינוי מתחם התחנה מאוטובוסים ובניית מתחם משולב- מגורים, מסחר ושטח ירוק במקומה. בנוסף הייתי מבקשת להוסיף תקציב בסך 2 מליון שח' לתכנון תב"ע נקודתית בפרדס דקא ביפו, שכונה שבה שנים-עקב העדר תב"ע אין לתושבים בני המקום אפשרות לקבל היתרי בנייה כחוק. המחדל התכנוני הופך אותם לבני ערובה – בלשון השופטת מיכל אגמון. אני יודעת שפסק הדין התהפך בעליון פר אותו מקרה ספציפי, אבל הנימוק הציבורי עליו הוא התבסס לא התהפך, השכונה צריכה פתרון תכנוני. ולכן אני מציעה 2 מיליון שח' לצורך תכנון תב"ע. בכל הנוגע לדיור בר השגה, דגל שכולם אוהבים להתהדר בו במערכת הבחירות האחרונה,

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 21 -

מר לייבה:

פרט קטן, פרט קטן-שיש תב"ע.

גב' דביר:

או.קי.

מר לייבה:

מה שדיברה על תכנית עיצוב שעושים כאשר יש יזם ספציפי. תב"ע יש, רק פרט קטן למען הסדר הטוב.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אבל מה זה מעניין אותה עובדות?.

מר שרעבי:

פרט קטן מאוד.

גב' דביר:

בסדר.

דיור בר השגה שכולם פה אוהבים להתהדר בו ובמערכת הבחירות האחרונות מספר סיעות אף העמידו אותו במרכז ההבטחה לבוחר. צריך לבדוק ביצוע ממשי. אז מדברי ההקדמה לתב"ר- עמוד ג' סעיף 8 מפרט דיור בר השגה, גני שפירא, שוק העלייה, לוחמי גליפולי ומיכאל אנגילו, כולם פרויקטים משנים קודמות. בשנת 2014 בתב"ר אפס פרויקטים חדשים, אפס דירות חדשות בתב"ר של שנת 2014. אין שום תקציב בעצם להתחלת בנייה חדשה לדיור בר השגה. חשוב לזכור שכל הפרויקטים המוזכרים,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה? שוק עלייה כבר בוצע?

גב' דביר:

אושר, דברים שכבר אושרו.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 22 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אבל הוא כבר בוצע?

גב' דביר:

אני מדברת על אישורי בנייה חדשים, מה לעשות, אישורי בנייה חדשים. כל מה שבינתיים אושר-
לא בוצע, כל מה,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

זה לא נכון וגם זה לא נכון, אבל בסדר.

גב' דביר:

בסדר.

כל מה שבינתיים, הפרויקטים שמוזכרים,

מר גפן:

צריך להגיד לה,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

נכון.

גב' דביר:

יפה.

כל מה שבינתיים, חשוב לזכור שכל הפרויקטים שנזכרו- תוקצבו בשנים הקודמות- נותנים ביחד
184 דירות שמהווים 13,000 מ"ר, זאת כאשר סך התחלות הבנייה בפרויקטים פרטיים למגורים
בתל-אביב בשנת 2011 לדוגמא לבדה, נותנים 3,030 דירות, 459 מטר לבנייה. במילים אחרות,
אותו פסיק של 184 דירות בדיוור בר השגה עירוני מהוות 2.8 אחוזים מסך התחלות הבנייה
למגורים בשנה בודדת, 0.6% מסך התחלות הבנייה למגורים בקדנציה שלמה של 5 שנים.
מבחינת תקציבים סך שאושרו שבתב"ר על פני 5 שנים, אני רואה שאושרו 94 מליון שח' על פני 5
שנים, זה 2.7 מסך תקציבי הפיתוח, מכל התב"רים של ה-5 שנים האחרונות. לשם השוואה-
לחגיגות המאה הוקצו 43 מליון שח', כמעט מחצית מסך ההשקעה בדיוור בר השגה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 23 -

תכניות מחקר על דיור בר השגה כמו המחקר שנערך ביחידת צעירים-הן אימפוטנטיות-אם המשאבים התקציביים לא מוקצים בפועל לרכישת הקרקעות, לתכנון ולפינוי דירות דיור בר השגה. על מנת שהעירייה תהווה שחקן משפיע בשוק השכירות-184 דירות לא ישנו. העירייה צריכה להיות שחקן שמחזיק לפחות ב-20% מהדירות בשכירות כדי שתורגש ההשפעה בשוק. השאיפה שלנו בתב"ר צריכה להיות שבתום 5 שנים של הקדנציה הנוכחית תוכל העירייה להתגאות בבנייה של 8,000 דירות לדיור בר השגה.

מר וולנד-היו"ר:

שלי עוד דקה.

גב' דביר:

או.ק. שנייה. אין לי 10 דקות?

מר וולנד-היו"ר:

אבל 9 דיברת.

גב' דביר:

בכל הנוגע, בכל הנוגע, טוב,
אבל גם היו לי הפרעות קצת.
בכל הנוגע לחינוך אני רוצה לראות,

מר לייבה:

זה רק 8 מיליארד שח', זה רק 8 מיליארד שח'.

גב' דביר:

נתן, אני ארצה את התוספות האלה.

מר וולנד-היו"ר:

חברים, חברים, חברים, זה על חשבון הזמן שלה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 24 -

גב' דביר:

לא לא, זה לא על חשבון הזמן שלי ואני אעמוד על זה.
בכל הנוגע לחינוך,

מר וולנד-היו"ר:

אני אפסיק לך את המיקרופון.

גב' דביר:

בכל הנוגע לחינוך אני רוצה לפתוח בזה שהשנה לא מתוגמלת הסייעת השנייה, מה שנקרא הסייעת לשילוב-שתוקצבה בשנה שעברה בגני טרום טרום של ילדים בני 3, וזאת להבדיל משנים קודמות שבהן היא כן תוקצבה. אני אבקש להחזיר את התקציב הזה ל-3 חודשים ראשונים לפחות.

עוד בחינוך אני רוצה רק להתמקד בעובדה הקיימת של גידול רב של ילדים במרכז העיר. יש לנו היום תוספת ענקית, בית ספר גבריאלי לשם הדוגמא- נבנה כדי להכיל 460 תלמידים וצפוי בשנה הבאה לקלוט 830, פי 2 ממה שהוא מסוגל להכיל. מצוקת המקום כה גדולה-שילדים לומדים בכתות מאולתרות במסדרון והעומס על המתקנים אינו סביר. עם כל הכבוד להרחבת מבנה בית ספר בלפור בתקציב, אין זה מספיק כדי לתת את הפתרון הראוי במרכז העיר, לכן אני מבקשת להכניס לתב"ר ב-2014 סעיף של מליון שח' לאיתור מבנה לתכנון בית ספר יסודי נוסף-שיתן פתרון לאוכלוסיית הילדים שגרים בין גבריאלי לבלפור.

בנוסף לזה אני רוצה, בעקבות סיור באגף הרווחה שנערך לחברי המועצה, לבקש להקצות בתב"ר 2 מיליון שח' לשיפוץ נכס עירוני והסבתו לגגון נוסף לדרי רחוב. אני רוצה בתקציב הרגיל של אגף הרווחה להקצות, מבקשת להקצות עוד 5 תקנים של עובדות סוציאליות לסדרי דין, פקידות סעד, ולהוסיף לשם כך 750,000 שח' מרזרבות מנכ"ל.

לסיום, התחלתי בסוגיית חשיבות השקיפות התקציבית ואסיים בה. בעירייה יש 30 תאגידים עירוניים, הם מגלגלים ביחד יותר ממיליארד שח', לעתים ממקורות עצמיים, לעתים מהעירייה. בתב"ר הנוכחי אנחנו רואים 100 מיליון שח' שמועבר לתאגידים עירוניים, אבל זה רחוק מלהיות כל התקציב. הלכה למעשה נתח עצום מהתקציב העירוני בכלל לא מוצג בפנינו- חברי המועצה. דוגמא הכי מוחשית לזה זה חברת "יובל חינוך" שעשרות מיליונים רבים מסעיפי ההוצאה בחינוך בתקציב השוטף בכלל מנוהלים על ידה ומוקצים לה. הדרישה שלי היא להפוך את תקציבי כל החברות העירוניות לשקופים לציבור. החברות האלה מנהלות, יש להן יכולת

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 25 -

למכור הרבה מאוד נכסי ציבור של העירייה ושטחים ציבוריים. אני מבקשת כי החל מתקציב 2014 יפורסמו גם התקציבים של התאגידים העירוניים. בתור התחלה ובאופן הדרגתי אפשר להתחיל בזה שכבר השנה לפרסם תקציבים של עשרה תאגידים עירוניים. כיוון שהתקציב קיים וכל מה שמבוקש הוא חשיפתו והעלאתו לרשת, זה אמור להיות בחינם וללא עלות תקציבית. ליתר בטחון ולמנוע הערות בעניין- אני מציעה לתקצב את השקיפות של התאגידים העירוניים ב-50,000 שח' לתאגיד, היינו סך של 1/2 מליון שח'. את יתר ההסתייגויות שלי בעצם העליתי לכם פה ברשימה. תודה.

מר וולנד-היו"ר:

תודה. קיבלת יחס מיוחד עם תוספת זמן. אסף בבקשה.

מר זמיר:

שלום לכולם, ראש העירייה, חברי, חברות מועצה, עובדי עירייה. אני לא תכננתי בסוף, חשבתי שאני לא אעלה, אמרתי אני אעלה ואגיד אברך על התהליך וזה לא מעניין, אבל אמרתם כמה דברים שהרגשתי צורך להתייחס אליהם, בעיקר בתחומים שאני מעורב בהם. אבל אני רוצה לפני זה בכל זאת לומר: כל שנה אני מתפעל מחדש, היה פה תהליך בניית תקציב משותף מוצלח מאוד, ובנושאים שאתם דיברתם עליהם היו, היתה נוכחות נהדרת של חברי מועצה, היו ישיבות שהיו, היה אפשר להעביר החלטות 16 בתוך הוועדות האלה, בתוך הישיבות של החינוך, והצטמצמו לצוותים קטנים יותר, ודנו יחד עם מנכ"ל העירייה גם בצוותים קטנים יותר. בדקנו, אף אחד פה, אין פה בן אדם אחד שרוצה לקצץ וולנטרית בתקציב העירייה נכון? ! ודנו במה הכי חשוב לנו שלא לקצץ, וגם דנו במה נוכל להחזיר במידה ונעלה את הארנונה ב-1.3%, ולזה היה לי חשוב לעלות ולומר. קודם כל יש סיכום של כל מי שהיה מקרב חברי המועצה יחד עם מנכ"ל העירייה, שלכשתוחזר לנו ההכנסה מה-1.3% שעות הלימוד לא יקוצצו. שעות הלימוד לא יקוצצו, ושלי אגב, לדעתי נציגת סיעתכם עכשיו היתה בישיבה הזאת. נכון? היתה בישיבה הזו שבה זה סוכם, לכן קיוויתי, האמת, שגם תצביעו בעד התוספת הזו של 1.3% על מנת לעזור לנו להחזיר את התקציבים האלו שאתם לא רוצים שנבטל. אבל בכל מקרה, גם בלי ההצבעה שלכם אנחנו נוכל ככל הנראה להחזיר את שעות הלימוד האלה, לא לקצץ אותן, וזה חשוב.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 26 -

השבוע דנו בוועדה המקומית לתכנון ובנייה בתכנית עיצוב של שוק העלייה, זה פרויקט דיור בר השגה מהמשמעותיים ביותר שנבנים בקדנציה הזו, עם 70 דירות ברות השגה. גם בתחום הזה אני מניח שכולנו היינו רוצים שיהיו כמה שיותר דירות, זה בהתאם ליכולת. המדיניות המובלת על ידי יחידת הצעירים להסדרת שוק השכירות יכולה להשפיע על דירות לשכירות קיימות. 54% מתושבי העיר הזו גרים בשכירות בדירות קיימות בשוק שלא מוסדר על ידי המדינה, ואם אנחנו נצליח לתרום את שלנו להסדרת השוק הזה, אנחנו נוכל להשפיע על הרבה יותר תושבים, הרבה יותר דיירים מאשר כמה שלא ננסה לבנות. אמר מנחם שיש תב"ע כבר לפרדס דקא, לכן מזל שלא קיבלנו את הצעתך, סתם היינו מוציאים כסף על תב"ע שכבר קיימת, זה היה חבל כי אנחנו מנסים לחסוך בכל זאת ורק לקצץ איפה שחשוב. וכן חשוב אהרון להקים גם מרכזי צעירים. אנחנו דנו כבר בתחילת הקדנציה הזו בהקמת מרכז צעירים בדרום.

מר מדואל:

לא אמרתי שלא.

מר זמיר:

חשוב לתת טיפול, חבל, חשוב לתת טיפול הוליסטי שלם, לכל הגילאים, על כל הרצף, מנש בית ברבור- שאני לא יודע מתי ביקרת בו, אני מבקר בו והוא מתפקד לעילא ולעילא והוא מוצלח מאוד, ואני חושב שהוא דוגמא מאוד מוצלחת לפעילות נוער בדרום העיר, והיה לי חשוב לציין גם את זה. זה לא בא אחד על חשבון השני, אלו לא תקציבים מסדרי הגודל שבאים אחד על חשבון השני. והערה אחרונה ליעל: לפני שנתיים התחלנו, שלוש, לדון בתיכון עיוני בדרום העיר, אמרתי לך כבר אז שכל פעם שאתה אומרת שצריך להקים תיכון עיוני בדרום העיר את מעליבה את כל מי שלומד בכל התיכונים העיוניים בדרום העיר. ודיברת על אזור ספציפי, ואמרנו ביחד- שאנחנו באמצעות מינהל החינוך נהיה כל שנה עם יד על הדופק, וברגע שנרגיש שיש מספיק תלמידים כדי להקים בסיס איתן לתיכון כזה- אנחנו נתחיל לקדם אותו. ואני מודיע לך שבקדנציה הזו הבדיקות האלו נמשכות כל הזמן באמצעות מינהל החינוך, וברגע שיהיה מספר כזה- אנחנו נקדם את הבנייה שלו. כמו שאנחנו מקדמים אגב כבר, לא כל דבר הוא לשיבת תקציב, אבל כמו שאנחנו מקדמים כבר חלק גדול מהדברים ששלי דביר בצדק הציעה שנקדם. היא הציעה אותם במספרים שאני לא בדיוק יודע איך היא קבעה אותם, 2 מליון לאיתור קרקע כזו, וחצי מליון לקידום תב"ע כזו, אבל

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 27 -

את צודקת שצריך מרכז קהילתי מזרחית לאבן גבירול ולכן העירייה תקים בקדנציה הזו מרכז קהילתי ברמז ארלוזורוב- מזרחית לאבן גבירול. את צודקת שצריך מרכז קהילתי מזרחית לאבן גבירול ולכן אנחנו בהחייאה מחודשת של בית יד לבנים שיפעל כמרכז תרבות וקהילה בצפון הישן. את צודקת שצריך מרכז קהילתי מזרחית לאבן גבירול ולכן אנחנו כבר כמה שנים בתהליך שיקום מסיבי ומאוד מוצלח של מרכז ביכורי העתים, ואנחנו נסיים אותו ויהיו 3 מוקדים קהילתיים מוצלחים מזרחית לאיילון, לאבן גבירול, מבלי שדיברנו על זה שאנחנו נחונך בעוד שנה וחצי את מרכז דב הוז-שיהיה מרכז קהילתי חשוב מאוד למרכז העיר.

מר לייבה:

עכשווי.

מר זמיר:

עכשווי. ואת צודקת על עוד דבר אחד. את צודקת שיש היום בתל-אביב יפו, ובטח במרכז העיר- את המספר הגדול ביותר של ילדים במערכת החינוך שהיו הרבה שנים. ומינהל החינוך נכון לאתגר הזה וזה האתגר הגדול שלו. ובעוד כמה שנים,

גב' דביר:

קריאה.

מר זמיר:

את צודקת. ובעוד כמה שנים אנחנו נסתכל אחורה על העשייה של השנים האלו ואנחנו נראה, כולי תקווה, שעיריית תל-אביב יפו באמצעות מינהל החינוך, כיבית לי? פתרה,

קריאה:

צחי הנגבי.

מר זמיר:

פתרה את הבעיה הזאת. אנחנו יושבים כל הזמן ומחפשים לאתר איפה ניתן להקים עוד, אנחנו פותחים השנה את בית ספר אנטיגונוס-יהיו בו 18 כתות, אנחנו נפתח בית ספר ברחוב הר נבו – מצדה, שיהיו בו עוד ככל הנראה 12 כתות. אנחנו נפתח במרכז,

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 28 -

גב' דביר:

קריאה.

מר זמיר:

רגע, אנחנו נפתח במהלך הקדנציה הזו בית ספר יסודי בשוק הסיטונאי-שנמצא בין גבריאלי לבין בלפור. אנחנו נפתח בקדנציה הזו בית ספר יסודי בדרויאנוב, אנחנו נחיה אותו מחדש, שגם יקלוט חלק מהילדים שהולכים היום לבתי ספר בלפור. אנחנו נרחיב בצורה משמעותית את בית ספר בלפור בקדנציה הזו, אנחנו נספח אליו את המבנה של מגן דוד אדום שנמצא ברחוב מאז"ה, ואחרי כל זה יכול מאוד להיות שאת לא טועה ונצטרך להוסיף עוד מוסד, ואם אנחנו נבין שזאת המציאות, אנחנו נוסיף עוד מוסד. אבל בסופו של דבר בתום השנים הקרובות העירייה תתאים את עצמה לעובדה שיש פה המון ילדים, שכולם, בניגוד לעבר, מביעים אמון במערכת החינוך העירונית ובוחרים להשאר פה, מה שלא היה כשאני היתי צעיר יותר, ואנחנו, ובא לציון גואל.

מר וולוך-היו"ר:

תודה.

מר זמיר:

אז אני חושב, אני חושב שחלק גדול מהדברים שדיברתם עליו, דיברתם עליו- מקבלים מענה בתקציב הזה ולכן אני חושב שנכון וראוי לאשר אותו. אני כמובן אתמוך בו. תודה רבה.

מר וולוך-היו"ר:

תודה לך.

חברים, לפני שראש העירייה מדבר- אני מבקש את כולם ללחוץ עוד פעם נוכחות בישיבה. בבקשה ראש העירייה.

גב' לסקי:

תמחקו את מיקי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

כבוד היו"ר.

גבי לסקי, אני מדבר אליך. אה, העניין של הברוקרטיה זה פחות חשוב מאשר התוכן.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 29 -

גב' לסקי:

הנה הנה, אני רוצה להסתכל עליך.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה את אומרת? ואז את מחביאה אותה. הנכדים שלי קוראים למצב הזה- עושים מחנה.

גב' טולקובסקי:

יש פה בעיה עם הכסא הזה.

גב' להבי:

הכסא לא מתאים לשורה הראשונה.

מר לייבה:

נקטין את הכסאות.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

כבוד היו"ר, חברי מועצה נכבדים:

אני לא התכוונתי יותר מידי לומר דברים, אבל בסוף יש דברים שבאמת זועקים לשמיים. אי אפשר לבוא לכאן ולדבר על 8,000 יחידות דיור כשאין קרקע לעיריית תל-אביב כדי לבנות 8,000 יחידות דיור. אין קרקע לעיריית תל-אביב, מה לעשות?

מר גפן:

לא. היא מציעה שתקנה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אה, שאני גם אקנה את הקרקע. מי שיודע את המספרים, לא, תסלחי לי. יש דברים שהם, את חושבת שאם עיריית תל-אביב תיקח נייר ותעשה תב"ע אז התחנה המרכזית תלך. מה לעשות? היא שייכת לבני אדם, זה הרכוש שלהם.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 30 -

גב' דביר:

קריאה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה לעשות? לא, את לא תפריעי לי. אני שמעתי ולא הפרעתי. די.

מר וולוך-היו"ר:

אין הערות, אין הערות.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

הופ נעלם, מה לעשות שאין איפה לשים את 700 האוטובוסים שיושבים שם? אין איפה לשים אותם. מישהו צריך למצוא פתרון איפה לשים את ה-700.

גב' דביר:

אתה תמצא עם משרד התחבורה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

בסדר, או.קי. אוטו אר גזוקט, אומרים באידיש, אוט-אר-גזוקט, אמרה. עם השנים, כשתתבגר במועצה תלמדי שזה לא בהבל פה. לא באים, עולים על הבמה, אומרים משהו ובזה זה נגמר. לא, זה לא קורה ככה.

אני לא רוצה שבפרדס דקא יקום משהו? אני עוסק בזה 15 שנה. את מכירה את הפרטים? את חושבת שאם תבואי לכאן ותגידי- צריך לעשות תב"ע? הם מסכימים לתב"ע שעשית? תנסי. אני לא הצלחתי. כשנכנסתי לתפקידי היתה תב"ע, הם אמרו- התב"ע מכסה את הכל חוץ מאשר ניקוז, סידרתי להם ניקוז. יש תב"ע, אפשר להתחיל את הפרויקט.

לא, כי הם לא רוצים, כי הם לא מגיעים להסכמות. החיים לא בנויים מאני רוצה. מה? אני לא רוצה לפנות את כפר שלם? אני רוצה, החיים מצריכים עוד כמה דברים מאשר בלה-בלה. הם מחייבים גם דברים פרקטיים. יש גבול למה שציבור יכול לשמוע כשעולים על הבמה. נוסף 50,000, נוסף 200, נוסף 700. מה? הדברים קורים? היו דיונים, יכולת לשמוע, יכולת להציע, היו מסבירים לך. זה לא מכובד.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 31 -

גב' דביר:

זה לא מכובד לא לשמוע,

מר וולוך-היו"ר:

לא לא לא לא לא לא לא, אין תשובות. אין הערות.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

התאגידים העירוניים מפרסמים כל שנה ספר מסודר עם כל הפרטים. גבירתי הנכבדת, עברנו כמו שצריך לאקסל, למה אתם לא משתמשים בתקציבולטור שלכם אלוהים אדירים! הרי פיתחתם מערכת תקציבולטור כדי לבחון ולטפל בתקציב. נו באמת, יש גבול!

גב' דביר:

עורכי הדין שלך אמרו,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

סליחה,

מר וולוך-היו"ר:

שלי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

את מסכימה לזה שבשיתוף ציבור צריך לקבל מה הציבור מחליט? אז למה את לא מקבלת את מה שהחליטה עיר לכולנו לגבי נושא מסוים?

גב' דביר:

כנראה אני לא אהיה בעיר לכולנו, אבל זה כבר לישיבה הבאה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אבל יש גם החלטה של הציבור, אז אי אפשר לעלות כאן ולדבר על החלטות הציבור ושיתוף הציבור אבל כשיש החלטה דמוקרטית לא לקבל אותה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 32 -

גב' דביר:

על איזה ציבור אתה מדבר?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אני מדבר על ציבור עיר לכולנו,

מר שרעבי:

על ציבור הבוחרים שלכם.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

עיר לכולנו הם ציבור.

מר וולנד-היו"ר:

ראש העירייה, אני מבקש להפסיק את הדו שיח.

ק ר י א ו ת

מר וולנד-היו"ר:

אני מבקש להפסיק את הדו שיח הזה. סליחה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אתה צודק.

גב' דביר:

אין לי בעיה עם הציבור.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

יעל בן יפת איפה היא?

מר וולנד-היו"ר:

היא אוכלת.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 33 -

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

יעל בן יפת?

מר לדיאנסקי:

מאחורי הקיר.

קריאה:

מאחורי הקלעים.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

יעל, יעל,

גב' בן יפת:

אני פה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

אני מדבר אליך, בואי בואי.

בינתיים, תוך כדי גם בדקו לי. 75% מהתקציב של שש"ת הולך לדרום, 25% הולך לצפון, סתם, סתם כדי להגיד לך.

מר לדיאנסקי:

זה לא בסדר.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מפני ש, מפני שאם היית מסתכלת בסעיפים התקציביים והיית רואה כמה הולך לכל שכונה, כן היית מבחינה במה שאני אומר. ועכשיו לבסוף אני רוצה באמת, כי לא אמרתי, אני רוצה להגיד באמת, מכל הלב. אמרתי על סימה פריימן שהיא חולה, אבל בכל זאת יושבים כאן שלושה אנשים שעשו את התקציב, אולי יותר, אבל אני רוצה לציין את עידית אהרוני, את נחמה רוזנברג ודוד רוז-שעסק בתב"ר. איפה הוא? איננו, אבל צריך להזכיר אותו, ולומר לכם באופן ישיר מטעם חברי המועצה וממני- תודה רבה על כל ההשקעה המרובה שעשיתם. תודה רבה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 34 -

מר וולנד-היו"ר:

תודה.

חברים, לפי החוק- אם חבר מועצה מגיש הסתייגויות בכתב אנחנו צריכים להצביע על כל סעיף וסעיף של ההסתייגות. ניסיתי לקצר את זה אבל היועצת המשפטית לא מותרת, כך אומר החוק. ולכן הגישו לכולנו ואנחנו נצטרך להצביע על כל, על כל סעיף וסעיף. בתב"ר מציעה שלי חושן,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

שלי דביר.

מר וולנד-היו"ר:

סליחה, שלי דביר, לבטל 15 מיליון שח' המשך בנייה בטיילת ומבקשת להוסיף: סעיף 1- מיליון שח'- גיבוש תכנית להפחתת הזיהום בתחנה המרכזית. נא להצביע.

גב' להבי:

זה הכל ביחד.

מר וולנד-היו"ר:

לא לא, לא ניתן. לא ניתן, גם אני רציתי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

עוד דבר אחד: כאשר אומרים שלא משקיעים. אני הולך להביא לוועדת הכספים אישור לקנות, להפוך את 24 הדירות הנוספות בפרויקט גני שפירא שנמצאים בפרויקט לדירור בר השגה. אם תחשבי כמה זה עולה, זה עולה איזה 30 מיליון שח', אני יודע, איפה היא? או יותר.

מר וולנד-היו"ר:

היא לא מסכימה.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

לא משנה.

אנחנו בכל זאת ולמרות הכל הולכים

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 35 -

מר ספיר:

נתן, כל זה היא מבקשת להוסיף, זה מקשה אחת. זה סעיף אחד בתקציב.

מר וולנד-היו"ר:

גם אני רציתי.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

בקדנציה שלך, כבר מיד, עוד 20 יחידות דיור. זאת אומרת, נעניתי לרחשי הלב שלך,

קריאה:

נתן,

מר וולנד-היו"ר:

אני לא שומע. כאן דנים איך צריך להצביע על פי החוק.

מר לייבה:

להיות קשובים, ועושים את זה תיק תק.

מר וולנד-היו"ר:

האם אפשר על כל הסעיפים,

מר בנימיני:

זה הסתייגות אחת.

מר וולנד-היו"ר:

זה מה שאנחנו בודקים.

עו"ד אברהם אוזן:

התשובה היא לא.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 36 -

מר וולנד-היו"ר:

טוב.

ראש העירייה.

מר גלעדי:

נתן רוץ עם זה.

מר וולנד-היו"ר:

מי בעד הצעתה של שלי דביר להוסיף מיליון שח' –גיבוש תכנית להפחתת הזיהום בתחנה המרכזית.

גב' לסקי:

אני לא מבינה.

מר וולנד-היו"ר:

אחד אחד, 14 פעם, אין לנו ברירה.

נוכחות בהצבעה.

גב' להבי:

רגע רגע,

גב' טולקובסקי:

ואם היא תהיה בעד גידול צמחים ב,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

חברים,

מר וולנד-היו"ר:

די, די,

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

רוצים לחסוך לנו את הזמן, בבקשה להצביע.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 37 -

מר וולנד-היו"ר:

נוכחות בהצבעה, מי בעד הצעתה של שלי, נגד, נמנע.

גב' להבי:

מיקי לא נוכח, למה הוא נוכח?

מר וולנד-היו"ר:

יהודה, אתה תגיד לי אם זה בסדר.

מר פנקס:

אני מנסה לסגור אותו.

מר וולנד-היו"ר:

כולם הצביעו?

מר לייבה:

אל תסגור ואל תלחץ.

קריאה:

לא הצביע.

מר וולנד-היו"ר:

כולם הצביעו?

ההצבעה הסתיימה.

3 בעד, 22 נגד, 1 נמנע.

ה צ ב ע ה

בעד- 3 חברי מועצה

נגד- 22 חברי מועצה

נמנע- 1 חבר מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 38 -

מר וולנד-היו"ר:

4 מיליון שח' לפיתוח תבי"ע נקודתית לתחנה המרכזית.
נוכחות בהצבעה, מי בעד הצעתה של שלי.

מר לייבה:

אין נמנע. זה טעות, גיצין לא כאן. זה טעות.
בעד- 3 חברי מועצה
נגד- 22 חברי מועצה

גב' לסקי:

העיקר- אלה שהתקינו את המערכת ובאו לצלם- כבר הלכו.

מר לייבה:

הסעיף הבא, כן?

מר וולנד-היו"ר:

לא הצביע? לא יודע למה.
ההצבעה הסתיימה. אין לי ברירה.
2 בעד, 20 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד- 2 חברי מועצה
נגד- 20 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

2 מיליון שח' לפיתוח תבי"ע נקודתית לפרדס דקא ביפו.
נוכחות בהצבעה, בעד או נגד.

גב' להבי:

רגע, רגע,

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 39 -

גב' לסקי:

כבר אמר שיש.

מר וולנד-היו"ר:

ההצבעה הסתיימה. בסדר?

מר המאירי:

לא נתן, לא אצלך ולא אצלי.

מר וולנד-היו"ר:

לא?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

ידיעה מרעישה, ראש העיר לא הספיק להצביע.

מר לדיאנסקי:

ראש העיר בעד תב"ע נקודתית בתחנה המרכזית.

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

כן.

מר וולנד-היו"ר:

חברים, אצל חלק מהחברים זה לא, נא להצביע עדיין.

עכשיו תפס?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה אכפת לכם?

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 40 -

מר וולנד-היו"ר:

ההצבעה הסתיימה. 2 בעד, 17 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד - 2 חברי מועצה

נגד - 17 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

500,000 שח' לאיתור קרקעות לרכישה לדיוור בר השגה.
נא להצביע.

גב' לסקי:

אלי לוי יכול לספור.

מר וולנד-היו"ר:

נוכחות בהצבעה.

מר המאירי:

רגע, רגע,

גב' להבי:

האמת, ש-500,000 שח' זה לא נותן כלום.

מר וולנד-היו"ר:

בסדר?

מר המאירי:

לא.

מר וולנד-היו"ר:

כולם הצביעו?

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 41 -

ההצבעה הסתיימה.

3 בעד, 19 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד- 3 חברי מועצה

נגד- 19 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולוך-היו"ר:

מיליון, מיליון שח"י- איתור קרקע והכנת תב"ע לבניית בית ספר יסודי נוסף במרכז העיר- בין גבריאלי לבלפור.

גב' לסקי:

אבל אסף אמר שיש בית ספר.

מר וולוך-היו"ר:

נא להצביע.

נוכחות בהצבעה.

גב' טולקובסקי:

אני הצבעתי היום נגד בית ספר בדרום. מעולה. זה מחר בפייסבוק.

מר וולוך-היו"ר:

יהודה, יהודה, זה בסדר?

ההצבעה הסתיימה.

3 בעד, 22 נגד

ה צ ב ע ה

בעד- 3 חברי מועצה

נגד- 22 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 42 -

מר וולנד-היו"ר:

500,000 שח' לאיתור, לאיתור קרקע ותכנון מרכז קהילתי בשכונה בין מזרח לאבן גבירול ועד נתיבי איילון.
נא להצביע.
נוכחות בהצבעה.
אתה תאמר לי כל פעם.

גב' להבי:

דורון, תעתיק את השיטה לוועדה.

מר וולנד-היו"ר:

ההצבעה הסתיימה.
1 בעד, 21 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד-1 חבר מועצה

נגד- 21 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

2 מיליון שח' לשיפוץ נכס עירוני לפתיחת גגון נוסף למחוסרי דיור.

מר אלנתן:

זה להוסיף או להוריד?
זה להוריד לא?

קריאה:

איפה? ברמת אביב?

מר וולנד-היו"ר:

נוכחות בהצבעה. בעד או נגד.
ההצבעה הסתיימה.
2 בעד, 20 נגד.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 43 -

מר וולנד-היו"ר:

ה צ ב ע ה

בעד- 2 חברי מועצה

נגד- 20 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

התקציב הרגיל, מרזרבות.

200,000 שח' לפיתוח מערכת פילוח התקציב וחתכים בו.

נוכחות בהצבעה.

קריאה:

לא הבנתי.

מר וולנד-היו"ר:

ההצבעה הסתיימה.

2 בעד

20 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד- 2 חברי מועצה

נגד- 20 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

סעיף 61820 לתקציב השוטף במרכז המחקר העירוני, תקציב השנתון הסטטיסטי של העיר-
להעלות מ-20 ל-50 אלף שח' ותקציב פרויקטים מיוחדים ופעולות סיקור- להעלות מ-70 ל-200
אלף שח'.

נא להצביע. נוכחות בהצבעה.

ההצבעה הסתיימה.

2 בעד, 19 נגד.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 44 -

ה צ ב ע ה

בעד- 2 חברי מועצה

נגד- 19 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולוך-היו"ר:

750,000 שח'- תוספת חמישה תקנים של משרות עובדות סוציאליות באגף רווחה.
נא להצביע.

מר לייבה:

רגע, מצביעים.

מר וולוך-היו"ר:

ההצבעה הסתיימה.

מר לייבה:

מר"צ, מה קורה עם מר"צ?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

מה קורה עם מר"צ?

מר וולוך-היו"ר:

1 בעד, 14 נגד.

קריאה:

בעד מה מצביעים?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

בסדר, בסדר נגמר.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 45 -

מר לייבה:

את תמיד נגד,

מר וולוך-היו"ר:

ה צ ב ע ה

בעד 1 חבר מועצה

נגד 14 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולוך-היו"ר:

500,000 שח' שקיפות תקציבית. נא להצביע

גב' טולקובסקי:

לא היה פה 200?

מר אלנתן:

לבטל את זה. או להוסיף?

גב' דביר:

זה התקציב של התאגידים העירוניים אפרת.

מר וולוך-היו"ר:

בסדר יהודה? בסדר?

גב' גולדווסר:

לא. לא מספיקים להצביע, נגמרה ההצבעה.

מר לייבה:

צריך לעבוד על זה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 46 -

מר וולנד-היו"ר:

בסדר? מה? זה לא עולה?

מר לדיאנסקי:

מנחם, לוקחים לך את הכסף, מנחם, לוקחים לך את הרזרבות. את כל הרזרבות לוקחים לך.

גב' דביר:

נתן, נתן הסייעת זה משהו נפרד

מר וולנד-היו"ר:

רק רגע, אנחנו ממתנינים, אני יודע. אנחנו ממתנינים.
עכשיו?

מר המאירי:

לא, עוד לא.

מר וולנד-היו"ר:

לא תפס אצלך?

מר המאירי:

עכשיו.

מר וולנד-היו"ר:

אני מופיע? אני מופיע?

ההצבעה הסתיימה.

1 בעד, 8 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד- 1 חבר מועצה

נגד- 8 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

**פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)**

- 47 -

קריאה:

לכל אחד יש, אתה יודע, מחיר כמו שאומרים.

מר וולנד-היו"ר:

5 מיליון שח' הסיעה הנוספת,

גב' דביר:

הסייעת.

מר וולנד-היו"ר:

הסייעת, סייעת נוספת בגני טרום טרום, סייעות גמילה, בני 3 מינוס, לשלושה חודשים- להחזיר את התקציב, את תקציב 2013.
נא להצביע.
ההצבעה הסתיימה.
3 בעד, 17 נגד.

ה צ ב ע ה

בעד- 3 חברי מועצה

נגד- 17 חברי מועצה

ההסתייגות לא התקבלה.

מר וולנד-היו"ר:

חברים, אנחנו מצביעים על על התקציב הרגיל והבלתי רגיל לשנת 2014.
נא להצביע.

מר לייבה:

להצביע על התקציב.

מר וולנד-היו"ר:

מצביעים על התקציב.
נוכחות בהצבעה, בעד או לא בעד.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 48 -

גב' להבי:

תן למסך לעלות.

מר וולנד-היו"ר:

כן כן, אנחנו נמתין.

מר לייבה:

תן לזה זמן, תן לזה זמן.

מר וולנד-היו"ר:

אני לא, אני לא, מפסיק עד שלא יהיה בסדר.

גב' לסקי:

אתה צריך מסך, ששימו לך מסך טלויזיה שתראה מה קורה.

מר וולנד-היו"ר:

גם אני, גם אני ביקשתי.

עובד יהודה?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

חבריה יגיעו, מה אתם מתרגשים?

מר וולנד-היו"ר:

לא מתרגשים.

מר לייבה:

התקציב הרגיל והבלתי רגיל יחד.

מר וולנד-היו"ר:

עדיין לא.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 49 -

מר גפן:

אי אפשר להצביע נתן.

מר וולנד-היו"ר:

אנחנו ממתנינים, אני יודע, גם אני לא יכול.
יהודה? אתה משגיח.
נו מה קורה?

מר גפן:

תצביע ידני נתן.

מר וולנד-היו"ר:

מיד, מיד, אם לא יסתדר נצביע ידני.
גלילה מה קורה?

מר רון חולדאי-ראש העירייה:

חבריה, סבלנות.

מר לייבה:

עכשיו מצביעים בעד התקציב, בעד, בעד, בעד.

מר וולנד-היו"ר:

עכשיו בסדר יהודה?

קריאה:

בעד.

גב' גולדווסר:

התרגלנו על הנגד, זו בעיה.

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 50 -

מר וולנד-היו"ר:

חברים כולם הצביעו?

קריאה:

רגע, רגע.

מר וולנד-היו"ר:

נא להצביע.

מר לדיאנסקי:

מהרטה, זה כמעט הדחה מהתפקיד.

מר וולנד-היו"ר:

נוכחות בהצבעה, בעד או נגד.

מר אלנתן:

זה הדחה מתפקיד.

מר וולנד-היו"ר:

בעד 22, בעד 22, נגד 3.

ה צ ב ע ה

בעד- 22 חברי מועצה

נגד – 3 חברי מועצה

החלטה: הצעת התקציב הרגיל והבלתי רגיל לשנת 2014 - מאושרת.
מועצת העירייה החליטה לאשר את הצעת התקציב הרגיל והבלתי רגיל לשנת הכספים 2014.
(נספח א')

פרוטוקול ישיבות המועצה העשרים
ישיבה שלא מן המניין מס' 10 - תקציב 2014
מתאריך ז' ניסן תשע"ד (07/04/2014)

- 51 -

מר וולנד-היו"ר:

תודה רבה.

הישיבה נעולה.

חג שמח לכולם.

הישיבה ננעלה 20:06

מנכ"ל

יו"ר

ערכה: גלילה בן חורין, מזכירת המועצה